

## هویت مدرن و ظهور گفتمان مشروطیت در ایران

\* علی اشرف نظری

E-mail: nazarian2004@yahoo.com

«ماه مشروطه چون که پیدا شد  
چشم و گوش برادران واشد»  
(گیلانی، ۱۳۷۰: ۵۰۴)

### چکیده:

یکی از مسائلی که همواره در جهت تحلیل هویت در ایران مورد توجه قرار گرفته است، نحوه مواجهه روشنفکران، فعالان و کنشگران اجتماعی دوره مشروطه با «مدرنیتی» است. فهم این مسأله از آنجایی ضروری به نظر می‌رسد که فرهنگ سنتی و «شیوه زیست» مبتنی بر آن، به واسطه تأثیرات روزافزون نفوذ فرهنگ مدرن، با چالش‌های فراوانی روپرتو شده است. پژوهش حاضر، درصدی است با تحلیل گفتمان هویتی شکل گرفته در انقلاب مشروطیت، به فهم این مسأله یاری رساند که حرکت‌ها و جنبش‌های اجتماعی چه واکنشی در رویارویی با مدرنیته (غرب) از خود نشان دادند؟

هدف بحث ما تبیین و تحلیل گفتمان هویتی مشروطه است. بنابراین با نگاهی نیتمند، در این مقاله تلاش خواهد شد تا از چشم‌انداز هویتی به بررسی نحوه مواجهه جامعه ایرانی با دنیای مدرن پرداخته شود. اینکه چگونه در این مقطع، با ایجاد نوعی دگرگونی سیاسی - اجتماعی تمایز از ادوار پیشین، شاهد شکل‌گیری فرایندهای جدیدی هستیم که عناصر درون‌گفتمانی آن دارای نوعی «ناهم‌سنخی»، «ناهم زمانی» و «عدم انتباخ» با گفتمان سنتی می‌باشد و انقلاب مشروطه را واجد صفات و خصائصی می‌کند که آن را بتوان «مرز ایران قدیم و جدید» تلقی نمود.

**کلیدواژه‌ها:** هویت، گفتمان، مدرنیت، مشروطیت، ایدئولوژی

\* استادیار گروه علوم سیاسی دانشگاه یزد

هویت دو معنای اصلی دارد. اولین معنای آن بیانگر احساس مفهوم تشابه مطلق است. معنای دوم آن نیز به مفهوم تمایز می‌باشد (کانولی، ۲۰۰۲: ۱۴ و ۱۵). در واقع هویت به طور هم‌زمان میان افراد، دو نسبت محتمل برقرار می‌کند. از یک طرف، مفهوم شباهت؛ و از طرف دیگر تفاوت. هویت همان معناداری در دو سطح فردی و اجتماعی است که کنش‌گران اجتماعی را قادر می‌سازد تا به پرسش‌های بنیادی معطوف به کیستی خود پاسخی مناسب و قانع‌کننده بدهند. «اشخاص با درک نوعی خودآگاهی درباره هویت خویشن، قابلیت و توانایی قوام‌بخشیدن به شخصیت فردی و اجتماعی خویش را می‌یابند و با طرح نوعی الگوی معنابخش فکری - رفتاری به ترسیم گفتمان‌های خاص هویتی می‌پردازند» (کارتیز و دیگران، ۱۹۸۵: ۷ و ۸).

هویت مکانیزمی است که بیشتر به صورت شکلی از آگاهی مبتلور می‌شود و در جامعه نوعی انسجام و همبستگی ایجاد می‌کند (نوروال، ۲۰۰۳: ۲۷۵). مکانیزمی که شامل ارزش‌ها، طرز تلقی‌ها و نحوه شناخت فرد از جهان است. سیاست‌های هویتی و هویت‌یابی، میان افراد نقاط و گرهای تعاملی ایجاد می‌کند؛ به گونه‌ای که برخی از آنها به عنوان خصایص شخصیت عمومی پذیرفته شده‌اند، نظیر اعتقادات و سنت‌ها، ارزش‌های اخلاقی، سلایق زیبایی‌شناختی، موضع‌گیری‌های جنسیتی، ریشه‌های جغرافیایی و خویشاوندی. از این رو، افرادی که خود را به عنوان اعضای یک جامعه می‌شناسند، وارد نوعی تعامل بر مبنای عقلانیت‌های معتبر و استوار اجتماعی می‌شوند و هویت‌های آنها بازتابی از واکنش مستقیم به شرایط مشخص و اغلب پذیرش جامعه - در دو وجه مثبت و منفی - آن است (سیبرز، ۲۰۰۵: ۱۹).

نظریه گفتمان ریشه در مطالعات زبان‌شناختی دارد که به تدریج در حوزه‌های علوم انسانی و اجتماعی کاربرد یافته است. این نظریه، در صدد فهم کنش‌های معنادار و آرمان‌های اجتماعی در زندگی سیاسی و تحلیل شیوه‌هایی است که طی آن، سیستم‌های معنایی یا گفتمان‌ها، فهم مردم از نقش خود در جامعه را شکل می‌دهند و بر فعالیت‌های سیاسی آنان تأثیر می‌گذارد (تورفینگ، ۱۹۹۹: ۸۴). بنابراین، همه انواع تفکر و کنش، عناصر برآمده از زیست‌جهان اجتماعی - فرهنگی و تاریخی مشخصی به شمار می‌روند؛ دنیایی که این انواع تفکر و کنش در آن به عنوان اموری مسلم فرض شده و مورد پذیرش جامعه قرار گرفته است (بریانت و جری، ۱۹۹۷: ۲۰۱ و ۲۰۲).

این نظریه برآن است تا نحوه ایجاد، کارکرد و دگرگونی اندیشه‌ها را به مثابه یک گفتمان، که سازنده معانی و کنش‌های سیاسی هستند، درک و تحلیل نماید. هویت سیاسی از این منظر واجد نشانه‌ها، رمزگان و کنش‌های نمادینی است که حاملان آن گفتمان را به صورت یک کل همبسته در ارتباط با هم نگه می‌دارد (پچئوکس، ۱۹۸۲: ۱۸). «نمادها و نشانه‌های فرهنگی» به تولید مفاهیم جدید، اشکال جدید اجتماعی، روش جدید تفکر و کنش، نگرش‌های نو و واقعیات اجتماعی در زمینه هویت سیاسی یاری می‌رسانند» (کرنر، ۱۹۹۷: ۵۲). فرایندی که بر اساس آن، این توانایی در مردم ایجاد می‌شود که با به کارگیری نمادها، نشانه‌ها، و زبانی مشترک، به تعامل با یکدیگر بپردازند. گفتمان‌های سیاسی، از طریق مفصل‌بندی‌ها هویت را شکل می‌دهند و با هماهنگ‌نمودن تقاضاها، نیازها و علایق گروه‌های گوناگون به اعمال و رفتار آنها معنا می‌بخشند.

واژه مدرن یا در شکل لاتینی آن "Modernus" از قید "Modo" به معنای «اخیراً»<sup>۱</sup> و «به تازگی»<sup>۲</sup> اخذ شده است. صرف نظر از مجادلاتی که پیرامون زمان ظهور این واژه وجود دارد، کاربست واژه مدرن بیشتر به منظور تمایز بخشی در برابر سنت‌های باستانی یونان (تمدن هلنیستی / لاتینی) و امپراطوری رم (غیر مسیحی) بود (پیبن، ۱۹۹۵: ۱۵ و ۱۶). واژه مدرن اغلب بیان‌کننده آگاهی از دوره‌ای که مربوط به گذشته بود، قلمداد می‌شد تا بتواند خود را به عنوان نتیجه گذار از عصر قدیم به جدید بینگارد (هابرماس، ۱۹۸۱: ۳). به طور کلی می‌توان به مدرنیته از دو منظر نگریست:

(الف) مدرنیته به عنوان «ایده‌ای فلسفی» که در مقابل دوران پیشین از آن به دوره تاریکی، خرافه‌پرستی، غیرعقلی، فاقد وجوده تولیدی، نامتمدن، آزادی محدود، کمتر دموکراتیک، فاقد زمینه‌های لازم برای تکریم افراد، کمتر متسامح و کمتر توسعه‌یافته از لحاظ تکنیکی یاد می‌شود. در این معنا، مدرنیته مسئله‌ای فلسفی و اخلاقی است که می‌بین وضعیت و سبکی از موجودیت و تفکر نیز هست. «میشل فوکو» بر اساس این دیدگاه، مدرنیته را نه دوره یا زمانی خاص، بلکه نوعی نگرش (طرز تلقی) می‌داند، روشی در ارتباط با خودمان و دیگران و شرایط وجودی است که با آن مواجهیم، آن را باز تولید می‌کنیم و متحول می‌نمائیم (فوکو، ۱۹۸۵: ۱۵۳ و ۱۵۴). از دیدگاه هابرماس نیز مدرنیته مرتبط با جهت‌گیری‌های اصلی اصلاح و روشنگری، جهت‌گیری‌های عقلانیت‌شناختی، خوداتکایی عقلی و خودگردانی سیاسی و اجتماعی است (انتروس و بن‌حیب، ۱۹۹۹: ۵۹ و ۶۰).

ب) مدرنیته در قالبی فرهنگی - اجتماعی که مرتبط با زمینه‌های ظهور زمانی - مکانی، شیوه‌های سازماندهی اجتماعی، اقتصادی و فرهنگی است که ساختار زندگی مدرن و تجربه ما را شکل می‌دهد (رینگر، ۱۹۹۵: ۳۹). گیدنز، ابعاد نهادینه مدرنیته را صنعت‌گرایی و سرمایه‌داری می‌داند که متأثر از رقابت تولیدی، مناسبات کار و گسترش جهانی استفاده از قدرت ماشین، به عنوان روش‌های جدید در زندگی پذیرفته شده‌اند (کاسل، ۱۹۹۳: ۲۸۹). نهادهای مدرن در تمایز با ترتیبات سنتی، دارای ویژگی‌های سه‌گانه‌ای هستند: یکی «شتاب و دگرگونی» که عصر مدرنیت را به خصوص در وجوده تکنولوژیک آن به حرکت درمی‌آورد؛ دوم، پهنه دگرگونی که براساس آن، امواج دگرگون‌کننده مدرنیته مناطق مختلف سطح جهان را در تور دیده‌اند؛ و سوم، ماهیت ذاتی نهادهای مدرن، که در مقایسه با هر نوع نظام پیشامدرن، امکانات بسیار بیشتری را برای برخورداری از زندگی ایمن و خوشایند برای همه انسان‌ها فراهم آورده است (گیدنز، ۱۳۷۸: ۳۴ و ۳۵). «بروس لورنس» مدرنیته را چنین ترسیم می‌کند: «ظهور شاخص‌های جدیدی از زندگی که به واسطه رشد بوروکراتیزه و عقلانی‌شدن، افزایش ظرفیت‌های فنی و مبادلات جهانی امکان‌پذیر شده است. مدرنیته، در صدد خودگردانی افراد است که به واسطه آن مجموعه‌ای از ارزش‌های اجتماعی با تأکید بر تغییر به جای استمرار، کمیت بر کیفیت، تولید کارآمد، ایجاد قدرت و ثروت در عرصه زندگی خصوصی و جمعی است» (ملمن، ۲۰۰۲: ۱۱ و ۱۲). در تعبیر نهایی، می‌توان مدرنیته را نوعی سامان اجتماعی نوظهور در سده هفدهم میلادی دانست که با ترسیم عناصر و مؤلفه‌های هویتی جدیدی به زندگی، کردارها، روابط، فرهنگ و ساختارهای سیاسی - اجتماعی تعینی خاص بخشید که متفاوت و تمایز از دوران پیشین بود. فرایندی که با ایجاد نوعی گسست شناختی، اجتماعی و سیاسی با هدف آزادساختن توانمندی‌های بالقوه انسانی، در صدد غنا بخشیدن به سازمان عقلایی زندگی اجتماعی برآمد و با طرح نوعی فرهنگ عقلانی، گسترش اندیشه آزادی و برابری، و ایجاد نظام سیاسی مبتنی بر دولت - ملت، فضایی نو را فراهم نمود.

### هویت مدرن و انقلاب مشروطه

«انقلاب مشروطیت»(۱) نقطه عطف رویارویی هویتی ایرانیان با مدرنیته است که از آن به عنوان انقلابی برگرفته از مفاهیم مدرن در تمایز با سپهر اندیشه و هویت سنتی یاد

می شود (بخاش، ۱۹۸۹: ۲۳). مشروطیت، سرفصل جدیدی از تاریخ ایران است که تحولات آن بر تاریخ سیاسی ایران در قرن بیستم سایه افکنده و بر زبان، مذهب، اجتماع، اقتصاد و سیاست کشور ما تأثیری غیر قابل انکار نهاده است (قدس، ۱۹۸۹: ۱۳-۸). در این مقطع، با ایجاد نوعی دگرگونی سیاسی - اجتماعی متمایز از ادوار پیشین (آدمیت، ۱۳۵۵: ۸۸ و ۸۹)، شاهد شکل گیری فرایندهای جدیدی هستیم که عناصر درون گفتمانی آن دارای نوعی «ناهم سنتی»<sup>۱</sup>، «ناهم زمانی»<sup>۲</sup> و «عدم انطباق» با گفتمان سنتی می باشد و انقلاب مشروطه را واجد صفات و خصائصی می کند به گونه ای که آن را می توان «مرز ایران قدیم و جدید» (بشيریه، ۱۳۸۰: ۴۱) دانست. «حمید عنایت» در این باره می نویسد:

انقلاب مشروطه، نمایانگر نخستین مواجهه مستقیم بین فرهنگ سنتی اسلامی و غرب در ایران جدید است. همه کوشش های قدیمی تر در جهت نوسازی، هرچند متضمن تحولات در نظام های حقوقی، حکومتی و اداری بود، به راهها و حوزه هایی افتاده بود که تماس دورادوری با ارزش های سنتی داشت. هیچ کدام به نحوی آشکار و اساسی با این ارزش ها معارضه نکرده بودند (عنایت، ۱۳۸۰: ۲۱۵).

همچنانکه عنایت به درستی اشاره می کند، اهمیت انقلاب مشروطه در آن است که برخلاف کوشش های پیشین در جهت نوسازی و اصلاح که بیشتر از درون و توسط «نخبگان سیاسی قاجار» انجام می پذیرفت، محدود به مصلحت گرایی سیاسی و اصلاحات اداری - نظامی نبود. این سخن، نه به معنای نقی اهمیت آن اقدامات به عنوان فراهم کننده زمینه ظهور انقلاب مشروطیت، بلکه تأکید بر این مسئله است که مشروطیت، نقطه عزیمت «مفصل بندی» گفتمان هویتی جدیدی است که به نحوی عمیق در باورهای سنتی ایرانیان درباره سیاست، جامعه و تاریخ شکاف ایجاد نموده است (طباطبایی، ۱۳۸۴: ۲۷۸). از این رو، هرچند تحولات معطوف به اصلاحات و تلاش برای ترقی و تحرک، زنجیره ای به هم پیوسته از تحول ذهنی در برابر مدرنیته را بازتاب می بخشد، اما واقع مطلب این است که هیچ یک از آنها همانند مشروطیت، نقطه عطف «اجتماعی شدن» هویت مدرن در میان ایرانیان نیستند.

بی تردید، انقلاب مشروطه نقطه عطف رویارویی دو گفتمان سنتی و مدرن است که در آن تضاد و رویارویی میان دو الگوی هویتی متنج از آنها قابل درک می باشد و می بایست تحولات برآمده از آن را در «نقطه چرخشی» در گذار از «نظام هویتی قدیم»

به «نظام هویتی جدید» بر پایه ایدئولوژی سیاسی و نهادهای مدرن دانست (مارتن، ۱۹۸۹: ۱ و ۲). فرایندی که از اوایل قرن نوزدهم آغاز شده بود و در برگیرنده تأسیس نهادها و مبانی اندیشه‌گی جدید در وجود سیاسی، اقتصادی و فرهنگی جدید و طرح این پرسش بود که «تا چه وقت و تا کی ما باید تماشاجی و ناقل ترقیات دیگران بوده و با کمال تأسف حالت اسطاطسکوی<sup>۱</sup> خودمان را ملاحظه کنیم» (آدمیت، ۱۳۴۰: ۷۱). نظر به اهمیت مشروطیت در حد فاصل دو دنیای سنت / مدرنیته، برخی از مورخان نظیر ناظم‌الاسلام کرمانی، سعید نفیسی و احمدکسری، در تحقیقات خود، تاریخ ایران را به دو دوره قبل از مشروطیت و بعد از مشروطیت تقسیم نموده‌اند یا عبدالحسین زرین‌کوب، آن را «مهمنترین آزمون تاریخی بعد از اسلام» (قلسلسفی، ۱۳۷۹: ۱۵۲) دانسته است.

### پرسش‌های تحقیق

پرسش‌های ما در این مقاله چنین است: آیا انقلاب مشروطیت بیانگر نوعی استمرار تاریخی و برآیند طبیعی عوامل و مؤلفه‌های داخلی است؟ آیا انقلاب مشروطه حاصل تعارض میان دو فضای اندیشه‌گی سنتی و مدرن است؟ انقلاب مشروطه در ایران برآمده از کدام زمینه‌های فکری - اجتماعی بود؟ نظام معنایی مشروطیت، چه خردگفتمان‌هایی را در چارچوب اثبات یا نفی (مقاومت) تولید نموده است؟ نزاع‌ها و مجادلات فکری برآمده از خردگفتمان‌های مندرج در گفتمان مشروطیت چه بازتابی در سطح جامعه داشته است؟ تقابل یا هم‌پذیری اندیشه‌های سنتی و مدرن در فرایند انقلاب مشروطیت چگونه می‌باشد؟ نیروهای مدافع گفتمان مدرن، مدرنیته را چگونه تعبیر و تفسیر می‌کردند؟ هدف از ارائه این مقاله، فراهم نمودن زمینه برای درک این مسئله است که با نگاهی نیت‌مند و فارغ از حشویات، بتوان ادراکات و تصورات روشنفکران و نخبگان ایرانی را از اندیشه‌ها و نهادهای هویتی مدرن درک نمود. می‌بایست مشخص نمود که، روشنفکران و نیروهای اجتماعی، ابعاد نظری مواجهه با هویت مدرن را چگونه صورت‌بندی نمودند و چه تصوری از مدرنیته و واقعیت‌های موجود در جامعه خود داشتند. بی‌گمان، عواملی نظیر استبداد حاکم، از دست رفتن ایالات و ولایات ایرانی، دادن امتیازهایی به خارجیان، دریافت قرضه، ستمگری درباریان، بی‌عدالتی، جنگ روس و ژاپن، گرانشدن قند، به چوب بستن بازاریان یا هر عامل دیگری، در جهت تعلیل

1- Status quo

مشروطیت، می‌تواند مؤثر باشد؛ اما مسئله این است که ما جملگی این عوامل را در قالب نوعی «آگاهی‌یابی» و «بیداری ایرانیان» مورد توجه قرار می‌دهیم که بر اساس آن زمینه برای نگریستن به خویشتن و ترسیم گفتمان‌های فکری متفاوتی فراهم شد که از آن به تضاد میان سنت و مدرنیته یاد می‌شود(اتحادیه (نظم مافی)، ۱۳۸۴: ۱۱۴). بنابراین ضرورت دارد برای هرگونه سنجش و ارزیابی تحلیلی افراد و گروه‌های اجتماعی فعال در جریان انقلاب مشروطیت را حول شکاف سنتی / مدرن مورد توجه قرار دهیم. این نوع تفکیک می‌تواند زمینه را برای فهم افق‌ها و نگرش‌های متفاوتی که پیرامون این دو گفتمان شکل گرفته‌اند، فراهم آورد و بر این اساس، می‌توان به فهم مبانی و ماهیت کنش و واکنش‌های شکل گرفته نائل آمد. برای فهم این مسئله، گزاره‌های زیر مورد تأمل قرار می‌گیرد.

### تبیین گزاره‌های مفروض

#### یک. انقلاب مشروطیت، بیانگر خطوط تمایز میان دو هویت سنتی و مدرن است

آشنایی ایرانیان با مدرنیته، سرآغاز آگاهی از هویت «دیگری» و ادراک جدیدی بر پایه «خودآگاهی» نسبت به موقعیت خویش بود. مراوده و آشنایی با اروپا، به ایرانیان نشان داد که شکل دیگری از مناسبات اجتماعی، طرز دیگری از حکومت و «نوع دیگری از بودن» هم جدای از آنچه آنان می‌دانستند و به آن آشنایی داشتند، می‌تواند وجود داشته باشد(۲) (زیباکلام، ۱۳۷۷: ۳۵۸؛ وحدت ۱۳۷۹: ۱۲۸-۱۲۵). در این زمان، نخبگان و کنش‌گران ایرانی متوجه نوعی تحالف و ناهمانگی زمانی میان نظام اندیشه و ساختار ذهنی خود با دیگری مدرن شدند و این آگاهی نقطه آغاز تحولی بی‌سابقه و «بحranی در آگاهی» بود. گستاخی میان وجود متنوع حیات اجتماعی و فرهنگی ایران ایجاد شد که می‌توان از آن به «تحالف سنت قدماًی و الزامات نهادی جدید» تعبیر کرد (طباطبایی، ۱۳۸۴: ۵۶). «فریدون آدمیت» در توصیف این وضعیت می‌نویسد:

اعتقاد به علم کلاسیک در هم شکست؛ فهمیدند خیلی از اصول دانش پیشینیان پایه‌اش برآب است، و آنچه درست است ناقص و مقدماتی است. در قلمرو علم و فلسفه و سیاست مفاهیم غربی را شناختند، در بطلان آرای اهل مدرسه [اسکولاستیسم] و نفی سنت آشکارا سخن راندند. در همه جهات نگرش عقلی و تحقیقی صرف به چشم می‌خورد؛ خاصه تأثیر عقاید فلسفی دکارت و قوانین فیزیکی نیوتون و آرای سیاسی عصر روشنایی و مشرب علمی اگوست کنت و

اصول طبیعی داروین خیره کننده است (آدمیت، ۱۳۴۰: ۲۳).

شتاب حرکت تاریخی در اروپا و کندی آن در ایران، به بروز «نگرش دوزمانه» انجامید که در آن فرنگ و ایران هم عصر، متعلق به دو زمانه متفاوت، یکی مدرن و دیگری پیشامدرن بود. به تعبیر بهتر، فضایی به وجود آمد که موجب تردید در «نظام صدقی»<sup>۱</sup> گفتمان هویتی مستقر و شکل‌گیری عناصر هویتی جدیدی حول محور مدرنیته گشت. برخلاف سیر تکاملی تاریخ در اروپا، همچنانکه «میرزا آفاخان کرمانی» و هم عصراش دریافته بودند، تاریخ ایران، «ترقی معکوس» کرده بود. این نگرش تاریخی را «رضاعلی خراسانی» بدین سان بیان کرد: «اروپا ترقی کرده و ما واتر قیده ایم» (توکلی طرقی، ۱۳۸۰: ۲۰۱). به طورکلی، ترقی معکوس، حرکت قهقهه‌ای، انحطاط، بی‌هوشی، خواب غفلت و بیماری مام وطن، از جمله مفاهیمی بودند که برای تشریح موقعیت ایران در مقایسه با فرنگ به کار می‌رفت و به نوعی نگرانی فراگیر برای نجات «بیمار شش هزار ساله پا به مرگ» (توکلی طرقی ۱۳۸۱: ۹۲) تبدیل شد. «محمد رفیع طباطبایی» (نظام‌العلماء) رساله «حقوق دول و ملل» را چنین آغاز می‌کند: «در عصر ما همه دول و ملل در صدد ترقی و در فکر تقویت مدنیت و انتظام تمدن هستند. پس باید به هوش آمد و در اوضاع عالم سیر درستی نمود و راه راست را یافت» (آدمیت، ۱۳۵۵: ۱۹۶). روشنفکران و نخبگان ایرانی همچنین در این مقطع فرصت یافتند که تاریخ خود را از دیدگاه نویسنده‌گان اروپایی نظیر «سرجان ملکم» و «ادوارد براون»، «سرپرسی سایکس» و «دانالد ویلبر» ببینند. سرجان ملکم با دیدگاهی انتقادی در کتاب «تاریخ ایران»، در توصیف ساختار سیاسی قاجاریه نوشت: «قاعده این است در مردم این ملک که پادشاه هر چه بخواهد می‌تواند بکند و هر چه بکند بر او بحثی نیست؛ در عزل و نصب وزرا و قضات و صاحب منصبان از هر قبیل و ضبط اموال و سلب ارواح رعایا از هر صنف علی‌الاطلاق است» (ملکم، بی‌تا: ۳۹۸). آنها همچنین به ترجمه آثاری در تاریخ غرب مشتمل بر مطالعاتی در زمینه امپراتوری رم، آتن، فرانسه، آلمان، روسیه و بریتانیا، زندگی‌نامه‌های الکساندر کبیر، پتر کبیر، چارلز کبیر پادشاه سوئد، لویی چهاردهم، ناپلئون، فردیک کبیر پادشاه پروس، سرگذشت تلماسک، بوشه عذر و غرائب عواید ملل پرداختند (آبراهامیان، ۱۹۷۹: ۳۹۳). ترجمه سرگذشت «کتس دوپاری» که نمایشگر اوضاع فرانسه در فرایند شکل‌گیری انقلاب فرانسه بود<sup>(۳)</sup>، ترجمه کتاب

تاریخ سنت هلن<sup>(۴)</sup>، نگارش کتابی با نام تاریخ شورش روسیه<sup>(۵)</sup> (وقایع انقلاب ۱۹۰۵) و مهم‌تر از همه «گفتار در روش راه بردن عقل»<sup>(۶)</sup> از دکارت بود که توسط محمدعلی فروغی ترجمه شد.

به همراه تأثیر ایدئولوژیک غرب، تأثیرات اقتصادی - اجتماعی آن نیز در قالب مسائلی نظیر اعمال فشار سیاسی - اقتصادی، تضعیف صنایع دستی، تجارتی شدن کشاورزی، آغاز شکل‌گیری ارتباطات مدرن (نظیر تلگراف)، ایجاد انحصار خارجی، شکل‌گیری طبقه متوسط شهری، نهادهای آموزشی جدید، ادارات دولتی و تشکیلات نظامی (نظیر قراقچانه)، تأثیر تعیین کننده‌ای بر انقلاب مشروطه داشتند (آبراهامیان، ۱۹۷۹: ۳۹۲ و ۳۹۳؛ یاپ، ۱۹۷۷: ۴). جنگ روس و ژاپن در سال‌های ۱۹۰۴-۱۹۰۵، انقلاب ۱۹۰۵ روسیه، تنظیمات عثمانی و تحولات برآمده از موج اول مدرنیته در هند نیز تأثیراتی جدی بر جنبش مخالفین ایرانی که از سال ۱۹۰۱/۱۲۸۰ آغاز شده بود گذاشتند<sup>(۷)</sup>. پس از چند سال از ضعف کشورهای آسیایی، که شاهد نفوذ روسیه بودند، یک کشور آسیایی دارای قانون اساسی توانسته بود یک کشور قدرتمند اروپایی را شکست دهد. در ایران، همانند بسیاری دیگر از کشورها، تصور بر این بود که راز قدرتمندی ژاپنی‌ها در مشروطه‌بودن حکومت آنهاست. انقلاب روسیه نیز امکان انقلاب عمومی را بر علیه پادشاه استبدادی و مجبور ساختن آن به پذیرش قانون اساسی آشکار ساخت (کدی، ۱۹۹۵: ۱۰۱).

روزنامه‌هایی نظیر قانون (در لندن)، حکمت (در قاهره)، حبلالمتین (در کلکته)، شینامه (در تبریز) و تلقین‌نامه ایران (در تبریز)، به عنوان انتقال‌دهندگان اندیشه‌های روشنفکری، بیش از همه به انتقال تجربیات مدرن متأثر از کشورهای فرانسه، انگلیس و روسیه پرداختند (بخاش، ۱۹۷۸: ۳۰۵ و ۳۰۶) در میان مکاتب متعدد فکری اروپا، اندیشمندان فرانسوی بیشترین تأثیر را در زمینه نقد مبانی هویت سنتی و مسائل تاریخی و فرهنگی داشته و تفکرات لیبرالیستی مونتسکیو، روسو، ولتر، دیدرو، دالامبر و دانتون مورد توجه قرار گرفت. «مخبرالسلطنه» درباره تأثیر انقلاب فرانسه بر تجددخواهان ایرانی می‌نویسد: «هر کدام رساله‌ای از انقلاب فرانسه در بغل دارند و می‌خواهند رُل روبسپیر و دانتون را بازی کنند و گرم کلمات آتشین‌اند» (آدمیت، ۱۳۵۵: ۳). به زعم فریدون آدمیت، اولین اشاره‌ای که راجع به آگاهی‌یافتن ایرانیان از انقلاب فرانسه شده، در سفرنامه «میرزا صالح شیرازی» است. میرزا صالح درباره انقلاب فرانسه می‌نویسد: در سال ۱۷۱۹ بلوای عامی در ولایت فرانسه برپا شده و از هر سو از پادشاه

خود لوئیس [لوئی] شانزدهم ناراضی گشته اولاً اهالی مشورتخانه قدرت و تسلط پادشاهی را تخفیف داده ... او را وجودی معطل انگاشته افرادی را که پادشاه به منصب و بزرگی مفتخر فرموده از مناصب مزبور معزول نموده. حرف آنها اینکه صاحب منصب و عزت اشخاصی را سزاوار است که خود قابیلت و استعدادی داشته باشند نه اینکه پادشاه هر بالفضلولی را بزرگی بخشد(آدمیت، ۱۳۴۰: ۳۵ و ۳۶).

«سید حسن تقیزاده» در «سه خطابهای» که پیرامون «زمینه انقلاب مشروطیت ایران» داشت، انقلاب مشروطه را به طور مشخص، متأثر از انقلاب سیاسی انگلیس در سال‌های ۱۶۴۲ و ۱۶۴۸، قیام استقلال طلبی آمریکا و تأسیس حکومت ملی مبنی بر آزادی در سال ۱۷۷۶، انقلاب فرانسه در سال ۱۷۸۹ و انقلاب‌های سال ۱۸۳۰ و ۱۸۴۸ دانست که شالوده «حکومت ملی» را در اروپا بنا نهادند. در عین حال، به نظر وی، «انقلاب فرانسه، بر جسته ترین تحولی بود که روش فکران ایرانی با آن قربات بیشتری یافتد و آثار آزادی طلبانه و برابری جویانه آن به کشورهایی نظیر عثمانی، مصر و ایران نیز سرایت کرد» (تقیزاده، ۱۳۵۶: ۱۷). «میرزا ابوطالب خان اصفهانی» نیز در «مسیر طالبی» نوشت:

در سنه ۱۷۱۹ عیسوی، اهل فرانس از نواب پادشاه خود به ستوه آمد، شروع به نالش نمودند. مقصود ایشان این [بود] که نقشه ریاست به طور انگلیس در آن ملک جاری شود. شاه و امراء دفع الوقت کرده وقعي بر آن نالش نمی‌نهادند؛ تا اینکه رعایای «فرانس» بعد دو ساله عجز نالی، در هر سمت، حمیت کرده دست بعضی از حکام را از تصرف در ملک کوتاه ساختند(اصفهانی طالبی، ۱۳۵۲: ۲۲۸).

در واقع، به دلیل آنکه ساختار فکری مشروطه ریشه در شرق (کشورهای مصر، ترکیه و ایران) نداشت، (حائری، ۱۳۸۳: ۱۳۶) متأثر و ملهم از نخستین موج مدرنیته، یعنی «تجدد لیبرال» بود که انعکاس گسترده‌ای در سطح جهان پیدا کرد و در نتیجه آن، موجی از انقلاب‌های قانون‌گرا و مشروطه‌خواه ظهور یافت. لیبرالیسم، پیشرفت، مدرنیزاسیون، ناسیونالیسم، مشروطه‌گرایی، نفی استبداد، پارلمانداریسم و قانونگذاری، از عناصر اصلی این موج تجدد بودند که در «معنایی آزاد<sup>۱</sup>» مبدل به خواست اصلی مشروطه‌خواهان ایرانی شدند (بايندر، ۱۹۶۹: ۸۳).

نظریه مشروطیت که از بطن اندیشه لیبرالیسم کلاسیک<sup>(۸)</sup> رشد یافت (پوجی، ۱۳۸۴: ۱۶۷ و ۱۶۸؛ وینسنت، ۱۳۷۱: ۱۳۵ و ۱۳۶)، عموماً به معنای سازماندهی سیاسی

1- Freely meaning

خاصی قلمداد می‌شد که هدف از آن تضمین و تفرق قدرت و اقتدار سیاسی، محدودکردن آن به قانون اساسی و تسهیل دگرگونی و تغییر در نظام سیاسی بود تا مآلًا برخی از ارزش‌ها و اصول اساسی مانند آزادی، برابری، حقوق فردی، حق رأی و حاکمیت مردم محفوظ بماند. دولت در این معنا، تحت قواعد اولیه قانون اساسی، مجموعه‌ای از قواعد ثانوی یا قوانین معمولی را که عامل تنظیم روابط افراد با «اشخاص حقوقی» هستند، اعلام و اجرا می‌کند و پاسدار و نگهبان نظم مبتنی بر قانون اساسی است. شکل‌گیری قانون اساسی، واحدهای اداری، احزاب سیاسی و سایر نهادهای ملی، مبانی بنیادینی را با تأکید بر «سرنوشت عمومی»<sup>۱</sup> فراهم کردند (وزیری، ۱۹۹۳: ۱۷۷). متأثر از آگاهی جدید، در فرایند انقلاب مشروطیت، اندیشه‌های شهروندی و حاکمیت ملی به نحو جدی به مسئله‌ای عمومی بدل شد و خواست و اجتماعی همگانی برای تحقق اهداف مشروطه به عنوان بارزترین نماد پیشرفت و تجدد شکل گرفت (کاشانی، ۲۰۰۲: ۱۶۲).

## دو. ترسیم وجه ایدئولوژیک مدرنیته در پرتو مشروطه خواهی

آشنایی متفکران عصر مشروطه با مدرنیته، با نوعی «روند کرتایی»<sup>۲</sup> یا «تقلیل‌گرایی»<sup>۳</sup> همراه بود. کرتایی نتیجه دوپارگی معرفت‌شناختی است که خود به صورت افتراق میان عقاید و تصورات ظاهر می‌شود و این دو، جز از راه تقلیل و فروکاستن نمی‌توانند با هم ارتباط داشته باشند. به عبارت دیگر، در این حالت، هیچ‌گونه همشکلی میان عقیده و مضمون و محتوا وجود ندارد و بروز وضعیت «میان اپیستمیا»<sup>۴</sup> که در آن دو جهان، به سبب تارشدن تصاویری که از هم دارند، به هم می‌خورند و یکدیگر را از شکل می‌اندازند، از همین جا ناشی می‌شود (شاپیگان، ۱۳۷۶: ۲۲۴). بر این اساس، تفسیر همواره ترکیبی از شرایط اجتماعی مفسر، ذهنیت مفسر و فرایند تفسیر است که به ظهور ادراک و تفسیر جدیدی از پدیدارها و مفاهیم پیش‌رو می‌انجامد. جهان پدیدارها، محصول فعالیت ذهن، انگاره‌ها و پنداشتهای ماست که براساس آنها، به فهم محیط پیرامون مان نائل می‌شویم و تجربه‌ای که در اساس خود ذهنی است را به نمایش می‌گذاریم (کورنر، ۱۳۶۷: ۵۶ و ۵۷؛ فون دایجیک، ۱۹۹۳: ۲۵۱ و ۲۵۲).

1- Common destiny  
2- Distortion

3- Reductionism  
4- Inter-epistemique

5- Symbolic structure

در این فرایند، ایدئولوژی دارای نقش ویژه و بالاهمیتی است. ایدئولوژی با ارائه نوعی «ساختار نمادین»<sup>۵</sup> دستگاهی از اندیشه و شبکه‌ای از تفسیر را انتظام می‌بخشد و این امکان را فراهم می‌کند که با نوعی فرافکنی (تصویر ایدئولوژیک)، تمام پدیده‌ها مورد بازاندیشی قرار گیرند و سامان یابند (شوارتز، ۱۹۷۱: ۱۱۱). «ایدئولوژی در اینجا به عنوان سلسله‌مراتبی از ارزش‌ها و اعتقادات به تصویر کشیده می‌شود که کارآمدی آن در هدایت کنش انسانی تا اندازه‌ای جدی است که توسط افراد درونی می‌شود. مفاهیمی نظیر «اعتقادات تعمیم‌یافته»<sup>۱</sup> (اسملسر)، «چارچوب آگاهی» (آپتر)، «ساختی فرهنگی و ذهنی» (دیان)، در صدد توضیح این امر هستند که چگونه ایدئولوژی، افراد اجتماع را به یکدیگر پیوند می‌دهد، هدف نهایی آنان را تعریف می‌کند و اجماع عمومی را تضمین می‌نماید» (مودل، ۱۹۹۲: ۳۵۴). افراد هنگامی به کنش مبادرت می‌ورزند که ایدئولوژی در دسترس آنان ساختار ارزشی بدیلی را عرضه کند، پیوند اجتماعی میان آنان را تقویت نماید و برخی خواسته‌های اصلی آنان را نظیر احساس هویت، تعلق، کارایی و شایستگی را در قالبی سیاسی طراحی نماید.

ایدئولوژی‌ها می‌خواهند کاری را که فرهنگ به صورت طبیعی برای ایجاد هماهنگی اجتماعی از طریق باورها، اعتقادات، زبان و سمبول‌های مشترک انجام می‌دهد، به صورت آگاهانه انجام دهند. از این‌رو، ایدئولوژی، سنت‌ها را از نو قالب‌بندی، ترمیم و بازسازی می‌کند تا با توانایی به منظور ارائه پاسخ‌هایی مناسب به پرسش‌ها و مسائل پیش‌رو و نشان‌دادن خطوط اصلی معنای اعمال جمعی، انسجام جامعه را حفظ و نوعی استراتژی معطوف به کنش را مطرح نماید (واتنو، ۱۹۸۹: ۱۶). ایدئولوژی با نوعی محصورسازی نمادین پیرامون دستگاهی از مفاهیم، در صدد تجمیع شعارها، علایق، اهداف و طرح‌های ناهمنگ در قالبی گفتمانی برمی‌آید و براساس مفاهیم، نمادها، تشریفات نوعی ارزشگذاری «خود» / «غیر»، به ترسیم مرزبندی‌های هویتی می‌پردازد (تربورن، ۱۹۸۰: ۳۵۹).

در واقع سخن بر سر این است که در پرتو «مفصل‌بندی‌های گفتمانی»، کنشی پیش‌کشیده می‌شود که در صدد برقراری روابطی میان «دقایق» و «عناصر» هویتی برآمده و با هماهنگ‌نمودن تقاضاهای، نیازها و علایق گروههای گوناگون، به اعمال و رفتار آنها معنا می‌بخشد (لاکلائو و موفه، ۱۹۸۵: ۱۰۴ و ۱۰۵). بنابراین نظر به «خاص و موقعیت‌مند»

1- Generalized beliefs

بودن هر گفتمان، در فرایند انتقال گفتمان‌های هویتی به مکانی دیگر، بستر زمانی - مکانی جدید، زمینه‌های کاربرد، سوژه‌های استفاده‌کننده هر مطلب با گزاره، تعیین‌کننده شکل، نوع و محتوای آن گفتمان در قالبی جدید خواهد بود (کلترا، ۱۹۹۷: ۱۵ و ۱۶). گفتمان تلاش می‌کند از طریق تقلیل چندگانگی معنایی عناصر و دقایق به یک معنای کاملاً ثابت شده، از لغتش معنایی نشانه‌ها جلوگیری کند و آنها را در یک نظام معنایی یک دست با برجسته نمودن برخی دال‌ها و طرد برخی معنایی دیگر، به دام اندازد. در این شرایط، به واسطه انحنا و یا کژتابی‌ای که بر اثر عدم فهم جدی، ناهم‌زمانی اندیشه‌های رویارو شده با هم و مصلحت‌جویی‌های سیاسی روی می‌دهد، گفتمان هویتی مدرن در اغلب جوامع دیگر (نظیر ایران) در قالبی ایدئولوژیک و در ارتباط با مسائلی نظیر «اقتدارمندی» فرمول یا دکترین مورد نظر، فراهم‌نمودن میزانی از اجماع حامیان، تجویز رفتارهایی متناسب با عقاید و خواسته‌ها، تعیین احساسات و عواطف و تقویت تعهد اجتماعی در میان حاملان ایدئولوژی، مورد تحلیل قرار می‌گیرد. در ایدئولوژی است که جامعه از خود تصویری پیدا می‌کند و وضعیت و موقعیت خود را تعریف و در عین حال، آرمان‌ها و خواسته‌های خود را بیان می‌نماید. ایدئولوژی در آن واحد، هم از ارزش‌ها و موقعیت‌ها الهام می‌گیرد و سعی می‌کند تا میان آنها همبستگی ایجاد کند و هم از الگوهای فرهنگی، هنجارها و نهادها نشأت می‌گیرد (سویدلر، ۱۹۸۶: ۲۷۷-۲۸۶). در این معنا، وجه ایدئولوژیک گفتمان‌های هویتی به گونه‌ای خاص، فراهم‌آورنده مشروعیت، تعهد و مشارکت سیاسی با تلاش برای دستیابی به دو هدف است: «تفسیری از روابط قدرت موجود و طرح مجموعه اقداماتی برای تغییر آنها» (دبashi، ۱۹۸۸: ۱۲).

آشنایی روشنفکران ایرانی با مدرنیته در سال‌های شکل‌گیری مشروطیت، به دلیل آنکه مبنی بر نوعی «خواست سیاسی» برای ترقی مملکت بود، تحولات و دگردیسی‌هایی را در واژگان، تعبیر و دستگاه مفهوم ستی ایجاد نمود. بسیاری از مفاهیم نظیر «وطن»، «ملت»، «دولت»، «آزادی»، «مساوات»، «عدالت»، «قانون» و «حقوق بشر»، در پرتو گفتمان جدید، کم‌کم از معانی و مفاهیمی که در گذشته داشتند، فاصله گرفته و به مفاهیم و معانی تازه و بی‌سابقه‌ای مبدل شدند که در فرهنگ و زبان ما سابقه‌ای نداشت (آجودانی، ۱۳۸۲: ۷). از این‌رو، چالش‌های سیاسی دوران مشروطه در عین حال چالشی زبانی برای تعیین مرز معنایی واژگان کلیدی گفتمان هویتی مدرن بود.

در این وضعیت، «چالش‌های زبانی»<sup>۱</sup> لایه‌های متفاوت معنایی کهنه و نو، بیانگر انگاره‌ها و تصورات، علائق و منافع اقشار مختلف اجتماعی بود که به سنگر مبارزات سیاسی تبدیل شده بود. «روزنامه مساوات» درباره تغییر بار معنایی واژگانی که از اروپا به ایران می‌آمدند، چنین نوشت:

در علوم سیاسی، همچنین بعضی اصطلاحات است که معانی آنها در آن علوم به طور اکمل معین و محدود است. ولی وقتی که آن الفاظ به ایران قدم نهاد از معنی فنی منحرف گشته و به معانی لغوی حمل شد و مورد مباحثات و مذاکرات و تأویلات و رد و اعتراض می‌شد [قرار می‌گیرد]. و از این قبيل است چند کلمه سیاسی نوظهور چون آزادی و مساوات و غیره ... ولی بدینکه می‌بینیم از آن روزی که این کلمه مقدسه که سعادت پسر در آن منظوم است در ایران داخل شد و در دائرهٔ محدود و تنگ افکار ایرانی درآمد، به معنی لغوی برگشت و به صرف و اعلال در اختناد (توكی طرقی، ۱۳۸۱: ۲۲۴ و ۲۲۵).

هدف از آوردن این فقره که در اوان مشروطیت به نگارش درآمده است، اشاره به این واقعیت است که در آن مقطع نیز این ادراک حاصل شد که تلاش روشنفکران (منورالفکران) برای انتقال مفاهیم مدرن به ایران و مفهوم‌نمودن «لغات مستحدثه»، بیشتر در قالبی ایدئولوژیک و بر پایه تصورات و انگاره‌های سیاسی صورت گرفته است. این مسئله – همچنانکه قبلًاً اشاره شد – ناشی از نوعی ناهم‌زمانی و حضور در دو سطح تاریخی بود که موجب می‌شد تعبیر و تفسیرهای شکل گرفته پیرامون انقلاب مشروطه و موقعیت ایران در آن دوران را دچار پیچیدگی و ابهام سازد. این واقعیت از آنجا ناشی می‌شد که مدرنیته در متن غربی آن، تابع جهانی‌بینی اجتماعی و سوبرکتیو خاصی بوده و در یک جهان معنادار اجتماعی محصور است که بدون نفوذ به درون این جهان، امکان درکی صحیح از آن وجود ندارد. بنابراین، فهم مدرنیته، محصول فهم معانی و ارزش‌ها، مبانی و اصولی است که از چشم‌انداز آن به جهان نگریسته می‌شود. در عین حال، به واسطه نوعی «فاسله زمانی»، «نابهنجامی تاریخی» یا آنچه داریوش شایگان، «شکاف هستی‌شناسانه» می‌نامد (شایگان، ۱۳۷۳: ۱۰)، روشنفکران ایران در این مقطع قادر به درک تحولاتی که سریع‌تر از تصور آنان رخ داده بود، نبودند.

به طور کلی، ایدئولوژیک‌شدن گفتمان هویتی مشروطه، هرچند توانست آن را واجد اوصافی نظری «قاطعیت»، «دقّت»، «وضوح و صراحة»، «گزینشی‌بودن»، «تمایزبخشی و

1- Linguistic-challenge

غیریتسازی» و «حرکتسازی» نماید، اما موجب نوعی عشق و رزی افراطی از یک سو و نفرت و تجزم از سوی دیگر شد که پیامد آن مطلق‌اندیشی و فقدان همسخنی و مباحثه بود (ر.ک: سروش، ۱۳۸۴: ۱۱۶-۱۰۶).

#### س. ظهور تجدّد سیاسی در گفتمان مشروطیت

در انقلاب مشروطه، مدرنیته نه از منظری شناختی - فلسفی، زیبایی‌شناسنامه‌یا فرهنگی، بلکه با ادراکی سیاسی و در چارچوب مفاهیمی نظیر آزادی، قانون‌گرایی، استبدادستیزی، ترقی، سکولاریزاسیون و در راستای اصلاحات اجتماعی - سیاسی مورد توجه قرار گرفت (بیات، ۱۹۹۲: ۶۷-۶۵). تحولات سیاسی - اجتماعی این مقطع که در مشروطیت بازتاب می‌یابد، نتیجه بلافصل ورود الگوی سیاسی جدیدی است که در خاک «فرنگ» ریشه دوانیده بود و ما در صدد «گرتهدبرداری» از آن برآمدیم. به رغم تفاوت‌ها و اختلاف‌نظرهایی که در دیدگاه متفکران و پیشروان جنبش مشروطه وجود داشت، یک باور در میان آنان مشترک بود؛ اینکه الگوی جدید هویتی برآمده از تجدّد می‌تواند بر چرخه معیوب بحران‌های عظیم و حکومت و دولت در ایران نقطه پایانی بگذارد و تمهیدات لازم را برای شروع دوره‌ای از پیشرفت اقتصادی، اجتماعی و فرهنگی به سبک غرب فراهم آورد (اکبری، ۱۳۸۴). در این روایت تألفی، همه آنان متفق‌القول بودند که برای اصلاح و ترقی مملکت و «نجات ملی» باید ترتیبات سیاسی جدیدی را مستقر نمایند و «جامعه خود را به تمام تجهیزاتی که ملل راقیه غرب به واسطه آن بیرق سیادت و برتری را برافراشته»، مجهر نمایند<sup>(۹)</sup> (ایران آزاد، ۱۳۰۰: ۱؛ کاوه، ۱۲۹۰: ۳).

در این مقطع (۱۲۸۶-۱۲۷۰ هش)، غرب به عنوان منبع اصلی تنش میان گروه‌های مدافع و ناقد بود و اندیشه‌های سیاسی غرب در باب حکومت و «آیین مملکت‌داری» همواره مورد بحث و مجادله فکری - سیاسی قرار داشت. در واقع، «از اواسط قرن نوزدهم، اصلاح طلبان با گرایش‌های متفاوتی، نظیر آخوندزاده، مجده‌الملک، مستشار‌الدوله، طالبوف و میرزا ملک‌خان، بر این نکته تأکید کردند که ما به مجموعه قوانینی نیاز داریم که براساس آن مقامات حکومت مسئول باشند. این اصلاح طلبان پذیرفته بودند که ایران در مقایسه با اروپا فقیر، عقب‌مانده و ضعیف است و به ناکارآمدی نظام سیاسی موجود به امید دستیابی به امنیت و رفاه بیشتر حمله می‌کردند».

(مارتین، ۱۹۸۹: ۵).

«فضای استعاری» به وجود آمده در گفتمان سیاسی مشروطیت که مبتنی بر «دالهایی» نظیر حریت، مساوات، عدالت، قانون، ملت و ناسیونالیسم بود، حول دو محور اصلی یعنی «نفوی استبداد» و «رفع سلطه بیگانگان» می‌چرخید. هر چند نباید این واقعیت را نادیده گرفت که «چالش‌های سیاسی دوران مشروطه، چالش‌هایی تعیین‌کننده برای تعیین مرز معنایی واژگان کلیدی چون «ملت»، «دولت»، «آزادی»، «مساوات»، «برابری»، «قانون»، «مشروطیت» و «مشروعت» بود» (توكلی طرقی، ۱۳۶۹: ۴۲۵).

مشروطه‌خواهان با درک دو عامل «سلطنت استبدادی» و «تسلط دول خارجی بر خاک اسلام» به عنوان عامل تباہی و بدیختی ملت، تنها راه «اعتلامی کلمه حقه» و «علاج کار سلطنت» را در مشروطه‌شدن دولت و محدودشدن سلطنت و دفع استبداد آن می‌دیدند (تبریزی، ۱۳۵۵: ۴۱۸ و ۴۱۹). مورد تأکید قرار دادن قانون نیز در این زمینه، به منزله تأکید بر این امر بود که در «جامعه پیشنا قانونی ایران»، «اصولاً استبداد، مفهوم غیر و معارض قانون بود، زیرا استبداد یعنی خودرأی و یا خودکامگی و آن مستلزم و متضمن نظامی است که در آن، دولت - و در تحلیل نهایی فردی که در رأس دولت قرار دارد - در مقابل ملی هیچ‌گونه تعهد و مسئولیتی ندارد. یعنی نظامی که در آن اساس حکومت بر بی‌قانونی است» (کاتوزیان، ۱۳۷۲: ۱۲). این نوع خواسته‌ها ناشی از وقوف ایرانیان به ترتیبات جدیدی بود که در برابر نظام حکومتی مستبد قاجار قرار می‌گرفت.

سید عبدالعظیم «عمادالعلماء خلخالی» در «رساله در معنی سلطنت مشروطه»، این مسئله را چنین توضیح می‌دهد:

اهمالی ایران به واسطه مسافرت به ممالک خارجه و معاشرت با ملت دول متمدنه و مباشرت به خواندن کتب و رسائل سیاسیه و مطالعه نمودن روزنامه‌های خارجه و داخله و اطلاع یافتن به سلوک سلاطین متمدنه با ملت متبعه خود و آگاهشدن بر حسن و فوائد سلطنت مشروطه، گوش ایشان فراز و چشم ایشان باز و زیان ایشان دراز شده است. حرکات خودسرانه و رفتار و کردار بی‌قاعده را دیگر قبول نمی‌کنند (گنجی، ۱۳۷۳: ۹۶۱).

استبداد سیاسی و کنترل روزافزون سیاسی ایران توسط نیروهای بیگانه، مورد تنفر مردم بود و تعداد بسیار زیادی از تجار و بازرگانان، صاحب منصبان اداری، روشنفکران، و کارگران ایرانی که به هندوستان، ماورای قفقاز، عثمانی و اروپا مسافرت و مهاجرت می‌کردند، می‌توانستند با دیدگان خود تحولات و اصلاحات به عمل آمده را ملاحظه

نمایند و با افکار آزادی خواهانه و مبانی جدید فکری آشنا شوند که متنضم راههایی بود که از طریق آن بتوان دولت ایران را تغییر داد و آن را از استبداد و قید کنترل بیگانگان رها ساخت. آگاهی از تحولات اجتماعی و سیاسی در فراسوی ایران، اندیشه‌ورزان را بر آن داشت که قدرت خاصه شاه را هدف نقد خویش قرار دهند. این نقد، که متنضم نقدي اخلاقی از حکومت به عنوان مسئول زوال و ویرانی ایران بود، شکست‌های پی‌درپی در جنگ‌های با روسیه را همچون حریه کارآیی بر علیه پادشاهان «بی‌حیّت» قاجار به کار می‌گرفت. ناقدان ایرانی، اروپایی هم‌عصر خود را «دگر کجا‌بادی» قانون‌مند، عدل‌گستر، آزاد و متمن معرفی می‌کردند و به مثابه حریه‌ای کارا در نقد «حال زار ایران» مورد استفاده قرار می‌دادند. این احساس ناهم‌زمانی با تمدن «فرنگ» و عقب‌افتدان ایران از کاروان تمدن، موجب عصیان‌گری بسیاری از ایرانیان دنیا دیده شد (توكلی‌طرقی، ۱۳۸۱: ۹۲ و ۹۱). میرزا ملک‌خان، در «كتابچه غیبی»، درباره «کشتی طوفان‌زده دولت» می‌نویسد: «او ضاع ایران اینست که می‌بینید. جمیع دوایر دولت مختل، خزانه خالی، حقوق آدمیت همه در عزاء، بنیان استقلال از هر طرف متزلزل، چه بدبخشی است که بر این خاک مستولی نباشد» (ملک‌خان، ۱۳۲۷: ۱۹۹).

«میرزا آفاخان کرمانی»، دیگر روشنفکر این دوره، در رساله «سه مکتب»، تعابیری به کار می‌برد که در نوع خود بی‌بدیل است: «زمین مینو قرین تو حالا همه خراب، شهرهای آباد تو یکسره ویران، این ملت توست جاهم و نادان، همه گدای لابالی، از تمام ترقیات علم مهجور، این فرمانروایان توست سیه دل و بدسگال، شأن و شرافت تو را بر باد داده‌اند و ملک تو را ویران ساخته‌اند» (آدمیت، ۱۳۵۷: ۲۸۴).

متاثر از این آگاهی و بیداری، خواست اصلی مشروطه‌طلبان در وهله اول، اعلام مخالفت با نظام حکومتی مستبد و نظم ناشی از آن بود (کرمانی، ۱۳۶۲: ۳۸۱). مشروطه‌طلبان به درستی بر این نکته واقف بودند که «علت‌العلل» و «تمام‌السبب» مفاسد موجود، چیزی جز استبداد نیست؛ چرا که «هرگاه پادشاه خود را در تمام شئون ملت و همه جهات مملکت حاکم مطلق و فعل مایشاء دانست و برای سکنه مملکت در هیچ‌یک از جهات تمدن ملکی، حق نفی و اثبات و رد و قبولی قائل نشد و حقوق سی کرور خلق را دستخوش خیالات نفسانیه و پایمال اغراض شخصیه خود کرد» (محلاتی، در: زرگری‌نژاد، ۱۳۷۷: ۵۱۰). در واقع، انقلاب مشروطیت، انفجار عقده‌هایی بود که طی سال‌ها استبداد خشونت‌آمیز قاجار به سبب فقدان عدالت، آزادی و مرتع تظلم

بی طرف و نافذی که رجوع به آن مایه مزید ظلم بر مظلوم نگردد، در اذهان اکثریت طبقات اجتماعی به وجود آمده بود.

البته هدف اصلی مشروطه طلبان ایرانی نه نفی جایگاه سلطنت، بلکه استقرار قانون و حکومتی قانونمند<sup>۱</sup> بود که بتواند دستیابی به آزادی را تضمین نماید (کاتوزیان، ۲۰۰۳: ۷۷). در واقع، اندیشه مشروطیت در ایران بازتابی از اندیشه مشروطیت در فرانسه (در اوایل قرن شانزدهم) و انگلیس بود که آشکارا بر پذیرش حکومت پادشاهی استوار می شد. نظریه پردازانی نظیر «کلود دو سیسل»، «فرانسوآ هوتمان» و «ژان بدن» از سرسخت ترین معتقدان دولت بودند که جملگی به سلطنت و وجوب آن تحت تابعیت عوامل محدود کننده ای نظیر مذهب، عرف، سنن و رسوم، قواعد و احکام سخت ایمان داشتند (وینست، ۱۳۸۰: ۱۳۶). «میرزا صالح شیرازی»، «مسلموب الاختیار شدن شاه» را فرایند تاریخی و حاصل مدرنیته می داند که ابتدا در انگلستان و با صدور فرمان «مگنا کارتا»<sup>۲</sup> در سال ۱۲۱۵ م به عنوان ثمره خواست اجتماع برای «تحقیق قواعد دولت مداری و قوانین انگلند» شکل گرفته است (شیرازی، ۱۳۶۴: ۲۹۴ و ۲۹۵). «منگول بیات» در توصیف اقدامات اصلاح گران ایران در این مقطع، که خواستار بقای شاه بودند، می نویسد:

در تلاش های آنها برای تعریف جامعه ای جدید، علیرغم تمایل آگاهانه آنها برای همطرازی با اروپای غربی، پروژه اصلاح طلبان قرن نوزدهمی دیدگاهی نوافلسطونی از «شهر آرمانی»<sup>۱</sup> بر روی زمین بود که در آن انسانی کامل، فلسفه شاه، بر توده مردم حکومت می کرد، به جای آن که جامعه متکبری که در آن حاکمیت مردم به رسمیت شناخته شود و حکومت مبتنی بر نمایندگی خواست و اراده اکثریت باشد را پیگیری نمایند (بیات، ۱۹۸۱: ۴۵).

بر پایه چنین تصویری، دولتی که در چارچوب مشروطیت تحقق می یافت، نه صرفاً معادلی در برابر «ترتیبات مبتنی بر قانون اساسی»، بلکه بیشتر مبین نوعی تمایزی خشی بر پایه تقابل با مفهوم استبداد و پاتریمونیالیسم بود که نوید شکل گیری دولتی مدرن را بر پایه قانون اساسی می داد. خواست اصلی آنها، تأسیس سلطنتی محدود یا تعدیل یافته بود که در آن اعمال حکومت مطلق و خودکامه ناممکن باشد. اولین مطالبه مشروطه خواهان، تشکیل «دیوانخانه عدالت» برای اداره عدلیه و تأمین حقوق افراد در برابر تجاوزات دولت بود که صورت نهایی و تحقیق یافته آن نیز، در قالب خواست تشکیل مجلس،

1- Lawful government

2- Magna Charta

2- Heavenly city

منعکس‌کننده همین خواسته‌ها بود. مشروطه‌خواهان به رغم رویکرد «ضد استبدادی»، در نهایت حاضر به پذیرش این مطلب نیستند که در نظام سیاسی جدید، شاه غایب باشد. طرفه اینکه «اعلان مشروطیت» نیز نه یک موافقنامه یا قرارداد، بلکه «فرمانی» است که از «اراده همایونی» ناشی شده است.

به طور کلی، مهمترین پیامد گذار از نظام پاتریمونالیسم ستی به صورت‌بندی جدید سیاسی مبتنی بر مشروطیت، شکل‌گیری گفتمان هویتی جدیدی بود که در پرتو آن با شکل‌گیری نوعی ناسیونالیسم و استقرار «دستگاه دولتی» مدرن، برخلاف دوران پیشین، هویت سیاسی نه حول محور «قبله عالم»، بلکه در ارتباط با حدود سرزمینی و جغرافیایی معنا می‌یافتد (وزیری، ۱۹۹۱: ۱۷۲). درواقع، با شکل‌گیری نوعی ائتلاف ملی - که حتی در آن ایلات نیز حضور داشتند - مدار قدرت از محور «ظل الله» به ملت ایران و مجلس شورای ملی چرخش یافت و نوعی تحول در مفاهیم مورد کاربرد نظیر «تبعه» و «رعیت» به شهر وند و «ایل» و «طایفه» به «ملیت»، ایجاد شد که حاصل آن شکل‌گیری آگاهی ملی بود.

#### چهار. حضور خرد گفتمان‌های متفاوت در گفتمان اصلی مشروطیت

در گفتمان مشروطه، نوعی ائتلاف شکننده پیرامون عنصر اصلی مشروطه یعنی «تحدید استبداد» شکل گرفت که به واسطه تعابیر متفاوتی که از دیگر عناصر مشروطیت وجود داشت، خرد گفتمان‌های هویتی متفاوت / متمایزی را شکل داد. انقلاب مشروطه، طیف وسیعی از عقاید را دربرمی‌گرفت که منعکس‌کننده تمایلات روش‌فکران تجددگرا، اصلاح‌طلبان و سنت‌گرایان بود که به واسطه پیش‌زمینه‌های اجتماعی متفاوت، دارای مطالبات سیاسی گوناگونی بودند (امانت، ۱۳۸۲). متأثر از دگرگونی‌های پرستاب اجتماعی، سیاسی و فرهنگی ایران در نیمه اول قرن نوزدهم، نگرش‌ها و تعابیر مختلفی بروز یافته بود که پاره‌ای افراد را منادی دگرگونی و «طالبان رسم جدید» نموده بود و پاره‌ای دیگر که این تحولات را نمی‌پسندیدند، «منادیان احتراز از این قوم بدسگال» فرنگ گشتند. واقع امر این است که این تمایزگذاری و احساس تفاوت، نباید به معنای تحمیلی متفنane قلمداد شود؛ بلکه واقعیتی است که در متن گفتمان اصلی مشروطیت چهره نموده است. مدعای این سخن، بخشی از مکتوب «سؤال از شیخ فضل الله نوری درباره موافقت اولیه و مخالفت ثانویه او با مشروطیت و

## دلایل شرعی آن است» که در آن می‌خوانیم:

در این عصر ما عنوان «کنستیتوسیون» که از مختارات ملل خارجه است به توسط جمعی که خود را سیاسی و «سیویلیزه» لقب می‌دادند، در مملکت ایران ظهور یافت و اهالی ایران را به سه فرقه تقسیم کرد. یک فرقه فریفته بیانات گویندگان و مؤسسین این اساس شده، استقبال کردند و پذیرفتند. فرقه دیگر منکر محض شدند و اظهار داشتند که این وضع از بدع ممالکی است که قانون مدون سماوی ندارند و به شرایع انبیا و رسول معنی معتقد نیستند؛ اگرچه به صورت [،] در عداد ملیین محسوب می‌شوند و فرقه [ای] هم به واسطه استعمال کلمات متصاد از فرقه‌ی مذبور تین مستردد مانند و متوقف شدند(ملک‌زاده، ۱۳۲۸: ۲۰۹ و ۲۱۰).

بنابراین، جنبش مشروطیت همانند سایر جنبش‌های اجتماعی، پدیده‌ای پیچیده و چندوجهی است که تبیین و توضیح آن مستلزم توجه به گفتمان‌های هویتی مفصل‌بندی شده‌ای است که در کشاکش تحولات سیاسی این مقطع به پویش‌ها و نگرش‌های مردم شکل می‌داده است. لازمه فهم مشروطه، توجه به تمایزات، تعارضات و شکاف‌های ساختاری شکل‌گرفته است تا بتوان سیاست‌های هویتی آنها را درک نمود. بازتاب مبارزات و جدال‌های ایدئولوژیک واضحان و حاملان این خرد گفتمان‌ها در نشریات و رسائل فراوانی نظیر « عبرت‌نامه»، «غیرت‌نامه»، «شبینامه»، «صبحنامه»، «روزنامه» قابل درک است (حائری، ۱۳۶۴: ۲۱۴). از ابتدای شکل‌گیری تا مراحل پایانی انقلاب مشروطیت، به رغم ائتلاف موقتی اولیه، نوعی تلاش برای تثبیت معانی مورد نظر خود و کسب مشروعيت و مقبولیت عمومی وجود داشت. آنها تلاش می‌کردند با تثبیت تصورات و پنداشت‌های خود در ذهن مردم (به مثابه سوزه‌ها)، اراده عمومی را شکل و جهت دهند. آنها با مرکزیت‌بخشی و بر جسته‌سازی عناصر و دقایق گفتمان‌های هویتی خود، در صدد حذف و به حاشیه راندن سایر گفتمان‌های هویتی بودند. در تحلیل نهایی، آنچه همه آنان را در مراحل ابتدایی جنبش به نوعی وحدت و اجماع می‌رساند، «استبداد» و «لزوم استقرار قانون» بود.

## نتیجه‌گیری

انقلاب مشروطیت با همخوانی و ائتلاف متجلدین، اصلاح طلبان و سنت‌گرایان و حضور اقشار مختلف اجتماعی نظیر روحانیون، صاحب‌منصبان دیوانی، بازرگانان، پیشه‌وران، محصلین، اصناف، کارگران، توده‌های مردم عادی و اعضای رادیکال

انجمن‌های سری که خواهان «تدوین قانون اساسی» و «ایجاد عدالتخانه» بودند، شکل گرفت (آفاری، ۱۳۷۱: ۴۰۴). هر چند آنها حتی تصور واحدی از مفاهیمی نظیر «عدالتخانه» نداشتند، «گروهی آن را در ردیف وزارت عدالیه و شعبات آن می‌دانستند و برخی آن را مجمعی مرکب از نمایندگان علماء و تجار تلقی می‌کردند که موظف بود بر اجرای قانون در کشور نظارت کند» (بیزانی، ۱۳۸۳: ۱۲۰). پیچیدگی، نوسان و تناقضات علاوه بر مفاهیم، در میان طرفداران گفتمان مشروطیت نیز مشهود است و زمینه برای تعابیر و تفاسیر متضاد پیرامون نقش آنها – به خصوص در ارتباط با روحانیون – وجود دارد. «براؤن آنها را مشروطه‌خواه و الگار ضد شاه می‌داند. اما ارجمند معتقد است روحانیون در آغاز مشروطه‌خواه و ضدشاه بودند اما در نهایت بسیاری از آنها طرفدار شاه و ضدمشروطه شدند» (فوران، ۱۳۸۳: ۲۷۷). این در حالی است که نظر به گرایشات متنوعی که در درون آنان وجود داشت، نمی‌توان جملگی روحانیون را تابع یکی از این گرایش‌های کلی یعنی مشروطه‌خواه، «ضد شاه» یا «طرفدار استبداد» دانست؛ بلکه باید با ترسیم خطوط مرزهای گفتمانی آنها، به ارائه روایت‌های خردتری از آنان و دیگر طبقات اجتماعی پرداخت.

بنابراین، در جنبشی که به انقلاب مشروطیت انجامید، به رغم نوعی اجماع و وحدت پیرامون «تحدید حدود استبداد» و عقب‌راندن گرایش‌های پاتریمونالیستی حکام قاجار، تعابیر و تصورات متفاوت و گاه متعارضی از ماهیت و اهداف انقلاب وجود داشت. «روحانیان آن را فرصتی برای احکام شریعت آسمانی یافته و روشنفکران، خواهان نو خواهی و دموکراسی بودند» (انصاری، ۱۳۷۶: ۱۴). در واقع، «رفع استبداد» کانونی ترین اندیشه‌ای است که در پرتو آن، در مراحل اولیه مشروطیت، تمامی گروه‌ها و شئون اجتماعی گردهم آمده و به نوعی «اجماع فراگیر» و «در دسترس» رسیده بودند. در عین حال، پس از موقیت‌های اولیه مشروطه‌خواهان و «صدر فرمان مشروطیت»، زمینه برای تمایز خرده‌گفتمان‌های هویتی مندرج در گفتمان اصلی مشروطیت (که هر چند از پیش شکل گرفته بود، ولی چندان محل بحث و مناقشه بنیادین نبود) فراهم شد.

## یادداشت‌ها:

- ۱- بخلاف نظر برخی تحلیل‌گران غربی نظیر «آن. کی. اس. لمیتون» که مشروطیت را بیشتر به عنوان یک جنبش اصلاحی در جامعه سنتی می‌دانند، تصور غالب بر این است که انقلاب مشروطیت به واسطه برخورداری از سه مشخصه «خشونت‌آمیز بودن»، «ناگهانی بودن» و «پرشتاب و تند بودن»، واحد خصیصه انقلاب است؛ زیرا از یک سو تغییراتی جدی در نگرش‌ها و ادراک اجتماعی به وجود آورد و از سوی دیگر با نقد ساختارهای موجود، زمینه را برای طرح مفاهیم و تشکیلات مدرن فراهم نمود(آبراهامیان، ۱۹۷۹: ۳۸۶-۳۸۹).
- ۲- در ابتدای قرن بیستم، بسیاری از وجوده زندگی مردم ایران مرتبط با آن چیزی بود که دانشمندان علوم اجتماعی از آن به «جامعه سنتی» و «بودن در متن کردارهای سنتی» یاد می‌کردند. از لحاظ اقتصادی، غالباً مبتنی بر کشاورزی و خودبستگی اقتصادی بود، اکثر مردم در روستاهای ساکن بودند، صنعت مدرن تقریباً وجود نداشت و ارتباطات اندکی در میان شهرها برقرار بود و همانند بسیاری دیگر از جوامع سنتی، موزائیکی از واحدهای اجتماعی منفرد، نظری قبایل، ایلات، روستاهای و شهرها بود. ساختار سیاسی آن نیز مبتنی بر نوعی پاتریمونیالیسم سنتی بود (یاپ، ۱۹۷۷: ۲ و ۳).
- ۳- برای مطالعه تأثیرات و پیامدهای انقلاب‌ها و تحولات روسیه، ژاپن، هند و عثمانی می‌توان به ترتیب به منابع زیر مراجعه کرد:

- Iver Spector. The First Russian Revolution: Its Impact on Asia. New Jersey: Englewood Cliffs, 1982.
- Richard Storry. A History of Modern Japan. London: 1983.
- R.Coupland. The Constitutional Problem in India. London: 1985.
- رحیم رئیس‌نیا (۱۳۸۵)؛ ایران و عثمانی در قرن بیستم، تبریز: انتشارات مبتا.
- ۴- البته معنای این سخن این نیست که در برخورد با مدرنیته عناصر و مؤلفه‌های دیگر مورد توجه قرار نگرفت، بلکه تأکید بر این سواله است که آنچه بیش از همه مورد توجه متفکران عصر مشروطه قرار گرفت، وجه سیاسی مدرنیته (به عنوان عنصر محوری) بود.

## منابع :

- ۱- آبراهامیان، یرواند (۱۳۸۴): *ایران بین دو انقلاب*، ترجمه احمد گل محمدی و محمد ابراهیم فتاحی، تهران: نشر آن.
- ۲- آدمیت، فریدون (۱۳۴۰): *فکر آزادی و مقدمه نهضت مشروطیت*، تهران: انتشارات سخن.
- ۳- ----- (۱۳۵۵): *ایدئولوژی نهضت مشروطیت ایران*، تهران: انتشارات پیام.
- ۴- ----- (۱۳۴۶ و ۱۳۵۷): *اندیشه‌های سیزرا آخاخان کرمانی*، تهران: انتشارات پیام.
- ۵- اتحادیه نظام مافی، منصوبه (۱۳۸۴): *تاریخ نانوشه انقلاب مشروطه در اعلامیه‌ها*، در: *مجموعه سخنرانی‌ها و مقالات همایش علمی انقلاب مشروطه*، تبریز: انتشارات ستوده.
- ۶- اشرف، احمد (۱۳۷۳): «چهار روایت از انقلاب مشروطه»، *ایران نامه*، سال یازدهم.
- ۷- امانت، عباس (۱۳۸۲): «زمینه‌های فکری در: انقلاب مشروطیت»، از سری مقالات *دانشنامه ایرانیکا*، احسان یارشاطر (زیر نظر)، ترجمه پیمان متین، تهران: انتشارات امیرکبیر.
- ۸- انصاری، مهدی (۱۳۷۶): *شيخ فضل الله نوری و مشروطیت*، تهران: انتشارات امیرکبیر.
- ۹- بشیریه، حسین (۱۳۷۴): *دولت عقل: ده گفتار در فلسفه و جامعه‌شناسی سیاسی*، تهران: مؤسسه نشر علوم نوین.
- ۱۰- ----- (۱۳۷۷): *اندیشه‌های سیاسی در قرن بیستم: لیبرالیسم و محافظه‌کاری*، تهران: نشر نی.
- ۱۱- ----- (۱۳۷۸): *جامعه مدنی و توسعه سیاسی*، تهران: مؤسسه نشر علوم نوین.
- ۱۲- ----- (۱۳۸۰): *موقع توسعه سیاسی در ایران*، تهران: گام نو.
- ۱۳- بودن، ریمون (۱۳۷۸): *ایدئولوژی: در منشأ معتقدات*، ترجمه ایرج علی‌آبادی، تهران: نشر شیرازه.
- ۱۴- بهار، محمد تقی (ملک‌الشعر) (۱۳۵۷): *تاریخ مختصر احزاب سیاسی ایران (انقراض قاجاریه)*، تهران: شرکت سهامی کتاب‌های جیبی.
- ۱۵- تبریزی، ثقة‌الاسلام (۱۳۵۵): *مجموعه آثار قلمی شادروان ثقة‌الاسلام تبریزی*، به کوشش نصرت‌الله فتحی، تهران: انجمن آثار ملی.
- ۱۶- ترن، برایان (۱۳۵۶): *زمینه انقلاب مشروطیت ایران (سه خطابه)*، تهران: انتشارات گام.
- ۱۷- ----- (۱۳۷۹): *ماکس ویر و اسلام*، ترجمه سعید وصالی، تهران: نشر مرکز.
- ۱۸- توکلی طرقی، محمد (۱۳۶۹): «اثر آگاهی انقلاب فرانسه در شکل‌گیری انگاره مشروطیت در ایران»، *ایران نامه*، سال هشتم، ش. ۳.
- ۱۹- ----- (۱۳۸۰): «تجدد اختراعی، تمدن عاریت و انقلاب روحانی»، *ایران نامه*، سال بیستم، ش. ۳-۲.
- ۲۰- ----- (۱۳۸۱): *تجدد بومی و بازاندیشی تاریخ*، تهران: نشر تاریخ ایران.
- ۲۱- جهانبگلو، رامین (۱۳۷۹): *ایران و مدرنیته*، تهران: نشر گفتار.
- ۲۲- حائری، عبدالهادی (۱۳۶۴): *تشیع و مشروطیت در ایران و نقش ایرانیان مقیم عراق*، چاپ دوم، تهران: انتشارات امیرکبیر.
- ۲۳- ----- (۱۳۸۵): «واژه مشروطه»، *اطلاعات سیاسی - اقتصادی*، ش. ۲۳۰-۲۲۷.
- ۲۴- دوپاری، کتس (بی‌تا): *نظم الدوله*، ترجمه ابوتراب نوری، تهران: بی‌نا (چاپ سنگی).
- ۲۵- دولاسکار، کنت (۱۳۱۸ هـ): *تاریخ سنت هلن*، ترجمه علیخان، تهران: بی‌نا (چاپ سنگی)، دو جلد.

- ۲۶- ذاکرحسین، عبدالرحیم (۱۳۷۷): *ادیات سیاسی ایران در دوره مشروطیت*، تهران: نشر علم.
- ۲۷- رزاقی سیاهروdi، سهرباب (۱۳۷۴): *ایدئولوژی و رادیکالیسم شیعه در اندیشه سیاسی معاصر*، به راهنمایی سیدجواد طباطبائی، تهران: دانشکده حقوق و علوم سیاسی دانشگاه تهران.
- ۲۸- رنه دکارت (۱۳۱۷): *گفتمان در روش راه بردن عقل*، ترجمه محمدعلی فروغی، تهران: کتابفروشی زوار (ضمیمه سیر حکمت در اروپا، جلد اول).
- ۲۹- زرگری نژاد، غلامحسین (به کوشش) (۱۳۷۷): *رسائل مشروطیت*، چاپ دوم، تهران: انتشارات کویر.
- ۳۰- زنجانی، ابراهیم (۱۳۷۹): *حاطرات شیخ ابراهیم زنجانی*، تهران: انتشارات کویر.
- ۳۱- زیباکلام، صادق (۱۳۷۷): *سنن و مدرنیسم*، تهران: نشر روزنه.
- ۳۲- سایکس، سرپرسی (۱۳۶۲): *تاریخ ایران*، ترجمه محمدتقی فخردادی، تهران: انتشارات علمی.
- ۳۳- سروش، عبدالکریم (۱۳۸۴): *فریبه‌تر از ایدئولوژی*، چاپ هشتم، تهران: مؤسسه فرهنگی صراط.
- ۳۴- سلطانی، علی‌اصغر (۱۳۸۴): *قدرت، گفتمان و زبان: سازوکارهای قدرت در جمهوری اسلامی ایران*، تهران: نشر نی.
- ۳۵- شایگان، داریوش (۱۳۷۳): «تعطیلات در تاریخ»، *فصلنامه گفتگو*، ش ۶
- ۳۶- -----: *زیر آسمان‌های جهان: گفتگو با راسین جهانبگلو*، ترجمه نازی عظیما، تهران: نشر فرزان.
- ۳۷- شیرازی، میرزا صالح (۱۳۶۴): *مجموعه سفرنامه‌های میرزا صالح شیرازی*، تصحیح و توضیح غلامحسین میرزا صالح، تهران: نشر تاریخ ایران.
- ۳۸- طباطبائی، سیدجواد (۱۳۸۲): *تاریخ اندیشه سیاسی جدید در اروپا: جدال قدیم و جدید*، تهران: نشر نگاه معاصر.
- ۳۹- -----: *مکتب تبریز: تأمینی درباره ایران*، تبریز: انتشارات ستوده.
- ۴۰- عمادالعلماء خلخلالی، سیدعبدالعظیم (۱۳۷۳): «رساله در معنی سلطنت مشروطه»، در: *اکبر گنجی، ایرانیان خارج از کشور*، جلد دوم سنت و تجدد، تهران: انتشارات وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی.
- ۴۱- عنایت، حمید (۱۳۸۰): *اندیشه سیاسی در اسلام معاصر*، ترجمه بهاءالدین خرمشاهی، چاپ چهارم، تهران: انتشارات خوارزمی.
- ۴۲- فشاہی، محمدرضا (۱۳۵۴): *تحولات فکری و اجتماعی در جامعه فتوvalی ایران*، تهران: انتشارات گوتبرگ.
- ۴۳- فوران، جان (۱۳۸۳): *قاومت شکننده: تاریخ تحولات اجتماعی ایران (از صفویه تا سال‌های پس از انقلاب اسلامی)*، ترجمه احمد تدین، چاپ پنجم، تهران: مؤسسه خدمات فرهنگی رسانه.
- ۴۴- قزلسلی، محمدتقی (۱۳۷۹): «غرب از دیدگاه عبدالحسین زرین‌کوب»، *نامه پژوهش*، ش ۱۹-۱۸.
- ۴۵- کرمانی، سیدعبدالحسین (۱۳۲۷): *تاریخ شورش روسیه*، تهران: کتابخانه شیخ حسن.
- ۴۶- کسری، احمد (۱۳۷۰): *تاریخ انقلاب مشروطه ایران*، چاپ شانزدهم، تهران: انتشارات امیرکبیر.
- ۴۷- گلستان، جک (۱۳۸۵): *مطالعاتی نظری، تطبیقی و تاریخی در باب انقلاب*، ترجمه محمدتقی دلفروز، تهران: نشر کویر.
- ۴۸- گیدزن، آنونی (۱۳۷۸): *تجدد و تشخص*، ترجمه ناصر موقیان، تهران: نشر نی.
- ۴۹- محبوبی اردکانی، حسین (۱۳۵۴): *تاریخ مؤسسات تمدنی در ایران*، تهران: انتشارات دانشگاه تهران.
- ۵۰- محیط‌ماضی، هاشم (۱۳۶۳): *تاریخ انقلاب ایران*، به کوشش مجید نقرشی، تهران: انتشارات فردوسی.

- ۵۱- مستشارالدوله، میرزا یوسف (۱۳۸۲)؛ *یک کلمه و یک نامه*، به کوشش صادق فیض، تهران: صباح.
- ۵۲- مطیع، ناهید (۱۳۷۸)؛ *مقایسه نقش تبغیان در فرایند نوسازی ایران و زبان*، تهران: شرکت سهامی انتشار.
- ۵۳- ملکزاده، مهدی (۱۳۲۸)؛ *تاریخ انقلاب مشروطیت ایران*، تهران: کتابفروش ابن سینا.
- ۵۴- ملکم، سرجان (بی‌تا)؛ *تاریخ ایران*، ترجمه میرزا حیرت، تهران: انتشارات سعدی.
- ۵۵- ملکم خان نظام‌الدوله، میرزا (۱۳۲۷)؛ *مجموعه آثار میرزا ملکم خان*، تدوین محمد محیط طباطبایی، تهران: انتشارات علمی/نشر دانش.
- ۵۶----- (بی‌تا)؛ *رسائل و مکاتبات نظام‌الملک*، تهران: کتابخانه مرکزی دانشگاه تهران.
- ۵۷- وحدت، فرزین (۱۳۷۹)؛ *رویارویی اولیه روشنگران ایرانی با مدرنیته*، *فصلنامه گفتگو*، ش. ۲.
- ۵۸- وینست، اندره (۱۳۷۱)؛ *نظریه‌های دولت*، ترجمه حسین بشیریه، تهران: نشر نی.
- ۵۹- هارتناک، بوستوس (۱۳۷۶)؛ *نظریه معرفت در فلسفه کانت*. ترجمه غلامعلی حدادعادل، تهران: انتشارات فکر روز.
- ۶۰- همایون کاتوزیان، محمدعلی (۱۳۷۲)؛ *استبداد، دموکراسی و نهضت ملی*، چاپ سوم، تهران: نشر مرکز.
- ۶۱----- (۱۳۸۰)؛ *تضاد دولت و ملت*، ترجمه علیرضا طیب، تهران: نشر نی.
- ۶۲- بیزانی، سهرباب (۱۳۸۳)؛ *کسری و تاریخ مشروطه ایران*، چاپ دوم، تهران: نشر نی.
- 63- Abrahamian, Ervand (1979); "The cause of The Revolution in Iran". *International Journal of Middle East Studies*. No 10. 381-414.
- 64- Bakhash, Shaul (1978); *Iran, Monarchy, Bureaucracy and Reform under Qajar; 1858-1896*. London: Ithaca Press.
- 65- Bakhash, Shaul (1989); Historical Setting. In; *Iran: a Country Study*. fourth ed. Washington: Library of Congress.
- 66- Bayat- Philipp, Mangol (1981); "Tradition and Change in Iranian Religious Thought", in: *Continuity and Change in Modern Iran*. Eds by E.Bonine and Nikki Keddie. Albany: State University of New York Press.
- 67- Bayat, Mangol (1992); "The Cultural Implication of the Constitutional Revolution". In: *Qajar Iran*. Eds by Edmond Bosworth and Carole Hillenbrand. California: Mazda Publisher.
- 68- Bryant, Christopher G.A. and David Jary(Ed). (1997); *Anthony Giddiness: Critical Assessments*. London. Routledge.
- 69- Carrithers, M. and others (1985); *The Category of the Person*. Cambridge: Cambridge University Press.
- 70- Cassel, Philip (1993); *The Giddens Reader*. Macmillan: Macmillan U.P.
- 71- Chehabi, Houchang (1990); *Iranian Politics and Religios Modernism: the Liberation Movement of Iran*. London: I.B.Touris.
- 72- Conner, Steven (1997); *Postmodern Culture*. second edition. London: Blackwell Publishers.
- 73- Connoly, William (2002); *Identity / Difference*. USA: University of Minesota Press.
- 74- Dabashi ,Hamid (1988); "Islamic Ideology: The Perils and Promises of a Neologism". In: *Post-Revolutionary Iran*. Hooshang Amirahmadi and Manouchehr Parvin. London: Westview.
- 75- D'Entreves, Maurizio passerine (1994); *The Political Philosophy of Hannah Arendt*. London: Routledge.
- 76- Fairclough, Norman (1991); *Language and Power*. London: Longman.
- 77- Foucault, Michel (1985); *Archeology of Knowledge*. London: Tavistock.



- 78- Ghods, M.Reza (1989); *Iran in Twentieth Century*. Boulder. Lynne Reinner Publishers.
- 79- Habermas, Jurgen (1981); "Modernity Versus Postmodernity" Translated by Seyla Ben-Habib. *New German Critique*, 22, pp 3-14.
- 80- Ivie, R (1986); *Images of Savagery in American Justification for war*. Bloomington: Indiana University Press.
- 81- Katouzian, Homa (2003); "Iran and the problem of Political Development". In: *Iran Encountering with Globalization*. Ali Mohammadi. London: Routledge.
- 82- Katouzian, Homa (2003); *Iran History and Politics: The Dialectic of State and Society*. London: Routledge.
- 83- Keddie, Nikki.R (1995); *Qajar Iran and the Rise of Rezakhan*. California: Mazda Publisher.
- 84- Laclau,Ernesto and Chantal Mouffe (1985); *Hegemony and Socialist Strategy*. London. Verso.
- 85- Martin, Martin (1989); *Islam and Modernism*. London: I.B.Touris.
- 86- Meuleman, Johan (2002); *Islam in the Era of Globalization*. London: Routledge.
- 87- Moadel, Mansoor (1992); "Ideology as Episodic Discourse: The case of the Iranian Revolution". *American Sociological Review*, vol.57. June:353-379.
- 88- Norval, Aletra J. (2003); "The Politics of Ethnicity and Identity". In: *Cambridge Dictionary of Sociology*. Cambridge. Cambridge University Press.
- 89- Pecheux, Michel (1982); *Languages, Semantics and Ideology*. New York: St Martin Press.
- 90- Peppin, R.B (1995); *Modernism as a Philosophical Problem*. Cambridge: Cambridge University Press.
- 91- Rengger, N.J (1995); *Political Theory, Modernity and Postmodernity*. Oxford: Blackwell Publishers.
- 92- Schwartz, David (1971); "A Theory of Revolutionary Behavior". In: *When Men Revolt and Why*. Ed by J.C.Davis. NewYork: Free Press.
- 93- Sheikholeslami, Ali Reza (1975); *The Central Structure of Authority in Iran 1871-1896*. A Dissertation submitted in partial satisfaction of the requirements for the degree Doctor of Philosophy in Islamic Studies.
- 94- Siebers, Tobin (2005); "Disability Studies and the Future of Identity Politics", In: *Identity Politics Reconsidered*. Edited by Linda Martin Alcoff and Others. London: Macmillan. Palgrave.
- 95- Swidler, Ann(1986); "Culture in Action: Symbols and Strategies", *American Sociological Review*. Vol 51. pp: 273-286.
- 96- Torfing, Jacob (1999); *New Theories of Discourse*. London: Oxford Publication.
- 97- Vaziri, Mostafa (1991); *Iran as Imagined Nation*. New York: Pragon House.
- 98- Venn, Couze (2000); *Occidentalism, Modernity and Subjectivity*, London: Sage Publications.
- 99- Von dijik, T(1993); "Principle of Discursive Analysis". *Discourse & Society*. No 4. 1993.
- 100- Wuthnow, Robert(1989); *Communities of Discourse: Ideology and Social Structure in the Reformation*. Cambridge: MA; Harvard university Press.